

中 华 文 史 新 刊

古代题壁诗词丛考

崔玲娣著



刘 崔  
金 玲  
柱 始  
勇 著

中国是一个诗词璀璨的国度，题壁诗词是其中的一朵奇葩。它集诗才、诗情、书法于一体，艺术魅力独特。然而，却鲜有人对此进行系统性研究，更无专论。本书从历代史料中精心辑录了唐至清代的题壁诗词约1840首，涉及作者440余人，其中包括帝王将相、名士学者、僧人道士，乃至宫女歌伎、轶闻传说中的神鬼诗才等等。全书分为唐五代时期的题壁、《全唐诗》中的题壁、宋元时期的题壁、明清时期的题壁四个部分，并一一进行梳理与考证，充分展示了古代题壁诗词的艺术价值。

中华书局

**图书在版编目(CIP)数据**

古代题壁诗词丛考 / 崔勇, 刘玲娣, 刘金柱著, —北京: 中华书局, 2011.12

(中华文史新刊)

ISBN 978 - 7 - 101- 08639 - 3

I . 古… II . ①崔… ②刘… ③刘… III . 古典诗歌—诗  
歌研究—中国 IV . I207.22

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2012)第 066197 号

---

**书名** 古代题壁诗词丛考

**著者** 崔勇 刘玲娣 刘金柱

**丛书名** 中华文史新刊

**责任编辑** 罗华彤

**出版发行** 中华书局

(北京市丰台区太平桥西里 38 号 100073)

<http://www.zhbc.com.cn>

E-mail:zhbc@zhbc.com.cn

**印 刷** 北京天来印务有限公司

**版 次** 2011 年 12 月北京第 1 版

2011 年 12 月北京第 1 次印刷

**规 格** 开本 /630 × 960 毫米 1/16

印张 25 1/4 插页 2 字数 250 千字

**国际书号** ISBN 978 - 7 - 101- 08639 - 3

**定 价** 59.00 元

---

# 序

1934年，我考入河北省立保定师范学校读书，光阴荏苒，迄今已逾半个多世纪。当年的母校是一所很进步的学校，培养了我自觉的爱国情感、勤俭的生活习惯和严谨的科学精神。可以说，在我一生中，对祖国的忠诚矢志不渝，在科学的道路上不断探索，最终成为中国科学院、中国工程院两院院士，获得2010年度国家最高科学技术奖，都离不开母校最初的思想奠基。

今天，母校已经发展成为一所本科学校——保定学院。沧海桑田，世事变迁，我对母校的感念和关切并没有随着时间的推移而稍减。中国人对故土的情怀自古如此。

近日，母校的崔勇教授邀我为他的新著《古代题壁诗词丛考》一书作序。尽管书中的内容超出了我的研究领域，我还是慨然允诺了。因为，悠久灿烂的中国传统文化对每个中国人影响都是很深的。有人说，中国是一个诗的国度。我觉得这句话带着浓厚的文学色彩，很诗化，应该不像自然科学的结论那样精确。可是，中国古典诗词一直伴随着我们的成长，陶冶着我们的情操，塑造着我们的精神世界，这是我作为一名科技工作者的真实的阅读体会。

《古代题壁诗词丛考》一书，辑录了我国古代有代表性的题写在墙壁等处的诗词及相关逸闻，兼具学术性和趣味性，展卷一读，养志怡情，雅俗共赏。作为老校友，特向读者推荐这部书。

是为序。

师昌绪



2011年9月

## 前 言

在我国所有的文学艺术形式中，诗歌的历史可谓源远流长。从《诗经》算起，已有三千多年。自此，诗歌与社会生活密切相关，古人祭祀唱诗，送别吟诗，青年男女恋爱赠诗，甚至诸侯会盟等外交仪式上也要赋诗，“不学诗，无以言”，见证了诗歌在其生活中所处的地位之重。随着时代的发展，诗歌的题写方式、题写处所，也在不断发展变化之中，从室内案头咏物寄情的纸质书写，到室外建筑物乃至自然屏障留别题赠的尽情挥洒，几乎万物都成为诗歌的载体，——题壁诗创作便“应情”而生。

追溯最初的题壁创作，多为前人典籍中的绘事于壁。从石刻纪传的范围看，宫殿寺院壁外，郡府省厅、祠堂、墓室壁均有之，其内容有圣贤鬼神画像、动植物摹刻，也有历史故事的描绘。如东汉王逸《楚辞章句》云：“屈原放逐，忧心愁悴，彷徨山泽，经历陵陆，嗟号昊旻，仰天叹息，见楚有先王之庙，及公卿祠堂，图画天地，山川神灵，琦玮儕儕，及古贤圣怪物行事，周流罢倦，休息其下，仰见图画，因书其壁，呵而问之，以渫愤懑，舒泻愁思。”按王逸的说法，屈原仅次于《离骚》的长诗《天问》，当时是题壁之作。由于最初诗歌谚谣大多配乐而歌，以“口耳相传”为主要传播方式，故而题壁作品还是很有限的。检索我国最早的题壁作品，台湾中国农业大学中文系严纪华教授《唐人题壁诗之研究》认为：“考魏晋南北朝以前的文字题写活动，刻题于山石之壁的记载最早的应为周宣王猎碣的石鼓诗。史籀书之，刻于石鼓：‘我车既攻，我马既同。我车既好，我马既駾。君子爱猎，爱猎爱游。麀鹿速速，君子之求。弯弯酋弓，弓兹以时。我驱其时，其来轶轶。宪宪怠怠，即御即时。其来大涂，我驱其朴。其来牷牷，射其猊属。’刻于山壁者则见《韩非子·外储说左上》中所录：‘赵主父令工施钩梯而缘播吾（常山也），刻疏人迹其上，广三尺，长五尺，而勒之曰：“主父常游于此。”’”题于建筑物的，《世说新语·简傲篇》记载说：“嵇康与吕安善，每一相思，千里命驾。安后来，值康不在，喜出户延之，不入。题门上作‘鳳’字而去。喜不觉，犹以为欣，故作。‘鳳’字，凡鸟也。”但后两者均不是诗词作品，只是一种题写活动。题壁诗歌的真正繁盛，当在魏

晋南北朝，特别是南北朝以后。

魏晋以来，随着“文学自觉”局面的形成，文人雅士形成爱诗风潮，“词人作者，罔不爱好。今之士俗，斯风炽矣。才能胜衣，甫就小学，必甘心而驰骛焉。……至使膏腴子弟，耻文不逮。”（钟嵘《诗品·序》）以致富家子弟以不会作诗为耻，可见创作风气之盛。题材上也一改汉代以来诗歌创作以经学附庸的地位，诗歌由功用教化转向抒情与审美：“庄老告退，而山水方滋；俪采百字之偶，争价一句之奇”（刘勰《文心雕龙·明诗》）的审美追求；“春风春鸟，秋月秋蝉，夏云暑雨，冬月祁寒，斯四候之感诸诗者也。嘉会寄诗以亲，离群托诗以怨。……凡斯种种，感荡心灵，非陈诗何以展其义？非长歌何以骋其情”（《诗品·序》）的情感诉求，成为诗歌创作的主流。而以谢灵运为代表的山水诗更开启了诗歌创作的新天地。同时，文人集团的宴游生活、佛学发展而导致的寺院建筑的无限繁荣，令文人于徜徉山水与登高望远中，艺术心灵与宇宙意象“两镜相人”、互摄互映，因而题于山岩水壁、寺庙观宇的作品日渐丰富。

唐代实行以诗赋取士后，士人几乎都吟诗作诗，诗歌成为唐人语言，享有了特殊地位，以致成为所有文学体裁中最有影响力的一种，散文、小说、戏剧都有诗化倾向，中国文学可以称为“诗化”文学。加之宋代词的兴起，诗人写诗填词，学者评诗论词，宋以降蔚然成风。诗评、诗话、词话、日记、历史笔记、杂记以及正史、文集中，都谈论诗词。不仅如此，题写诗词、品评诗词的视野也由纸张的介质，无限扩大到非纸张介质的广阔空间，诸如寺观庙宇、茅屋粉墙、石壁碑刻、楼馆林亭、诗板塔院、驿站厅堂、酒肆屏嶂、桥柱门窗，以致树木花叶、绢巾扇面、袍裙人身等等。可以说，凡人之所居，目之所及，皆可见诗词。

欧阳修《集古录》认为，这种题写之习，缘于“好名之风”：“人之好名也，其功德之盛，固已书竹帛，刻金石，以垂不朽矣。至于登高远望，行旅往来，慨然寓兴于一时，亦必勒其姓名，留于山石，非徒徘徊俯仰，以自悲其身世，亦欲来者想见其风流也。”由此可见，这种“寓兴于一时”的题写作品，是作者在特定的环境和氛围中，瞬时构思，一挥而就的即兴创作，往往集诗才、诗情、书法于一体，具有灵光一现的即时特点，大多灵心见性，师心奇绝。因此，尽管我国古代诗人无数、名篇佳作浩若繁星，但题壁诗词却数量不多，对这类作品的系统研究更乏专论。我们的研究，即是以此为对象，较为集中地选录了唐至清代的题壁诗词作品，并作了相关考证。

本书所研究之“题壁诗词”，是指题写于天然屏壁与建筑物的作品。前者如山壁、岩壁、洞壁、崖壁等石壁；后者如庙宇、馆驿、亭桥柱等泥砖、

木材类壁。

就题壁诗词的题写范畴而言,主要包括三个方面:一是题写于以上所言之天然屏壁之作;二是题写于建筑物壁之作,诸如墙壁、泥壁、寺庙壁、楼馆壁、酒肆壁、池壁、塔壁、驿站壁、厅堂壁、桥壁、亭柱壁等;三是题写于非石壁、墙壁,但具有“壁”的性质,钉于墙壁或悬垂于地面的、类似于壁的材料之作,如诗板、门窗、屏帐等。之所以录入这些作品,主要基于此类作品所涉及的创作群体广泛,不仅在当代颇有影响,也为后代许多笔记或诗话作者所称道,代代传唱,经久不衰,甚至影响到后代的艺术创作。诗帖是书写于其它材质之上而粘贴于墙壁的作品,属于宽泛的题壁,由于数量不多,我们也一并录入。

就题壁诗词题写处所看,有题写于自家之壁者,如墙院、书斋、园亭等,抒发怡然之情;有书写于友朋居所者,表达欣羡祝颂之愿。两相比较,后者多于前者。但更多的是题写于公共场所如寺庙、公署、驿站等处:或赞山河之壮美,或发贫士不平之鸣,或留思亲怀友之念,或因睹旧伤怀而续写新篇,皆可谓“以追光蹑影之笔,写通天尽人之怀”。其中不少作品引发了读者的再创作,和者踊跃,代代相传,名篇迭出,蔚为大观,成为世界诗歌史上绝无仅有的一道靓丽风景。如刘宋时代南平王刘铄为司徒左长史湛茂之题壁《过历山湛长史草堂诗》,不仅当时湛茂之本人有和诗《历山草堂应教》,梁代的江淹,唐代的丘丹、于頔、李益、吕渭、韦夏卿、湛贲等都有题和之作,其传播可谓火爆。再如宋之问曾访岳麓山岳麓、道林二寺并留诗题壁,杜甫游访到此,看到宋的墨宝诗兴大发,创作了《岳麓山道林二寺行》留壁,之后唐扶、姚合、韦蟾、崔珏、杜荀鹤、曹松等都先后到此游览,皆有继题之作,名篇佳作迭出,雅风流韵影响深远。至于伴随着题壁作品而产生的佳话,诸如拜师学艺、诗才解褐乃至撤销刑狱、成就姻缘,更是俯拾皆是。

就题壁诗词题写形式而言,大致有两种情况:一是作者瞬时构思,即兴题写之作;二是因诗作脍炙人口,被他人书写于壁上之作,如元稹《閬州开元寺壁题乐天诗》即为此类。本书中所录诗作,大多属于前者。至于皇帝御笔,则是专人奉敕刻写于壁。

题壁诗词的题写内容,我们分为以下四类研究:一是题目中明确标明为题××壁之作,如高适《题李别驾壁》等;二是题目中没有标明,但作品内容明确表明为题壁之作者,如王仁裕《题麦积山天堂》等;三是题目没有标明、作品内容也没有说明为题壁作品,但在他人作品中能够证明其为题壁之作者,如白居易《赴杭州重宿棣华驿,见杨八旧诗,感题一绝》等;四

是题目、作品内容都未显示题壁，但在后人所辑录的关于诗作本事的记载中，明确为题壁之作者，如唐明皇李隆基《幸蜀西至剑门》，杨慎于《升庵诗话》卷一二《剑门明皇诗》载：“予往年过剑门关，绝壁上见有唐明皇诗云：‘剑阁横空峻，銮舆出狩回。翠屏千仞合，丹嶂五丁开。灌木萦旗转，仙云拂马来。乘时方在德，嗟尔勒铭才。’是诗《英华》及诸唐诗皆不载，故记于此。”至于题目中有“题”字，而内容显示不出为题壁作品，其他诗作中未言及其为题壁作品，当代、后代辑录著述中亦没有记载而无从考证者，不在本书研究之列。

全书分为四章：唐、五代时期的题壁诗；《全唐诗》中的题壁诗；宋、元时期的题壁诗词；明、清时期的题壁诗词。共计22万余字，检索相关史料204部，涵盖唐、宋、元、明、清各代学人著述，包括本事辑录、历史笔记、笔记小说、日记、诗话及词话等。题壁作者近500人，作品2000余首。通览这些题壁之作，内容涉及各个阶层的各色人等，包括帝王将相，名士学者，僧人道士，以至宫女歌伎，轶闻传说中的神、鬼诗才等等，显示出我国古代诗才辈出，代不乏人。将这些带有逸闻趣事性质的作品纳入研究视野，既缘于作品本身的艺术魅力，也兼顾到青少年学子的口味，以求雅俗共赏，增加著述的趣味性与可读性。

除了本书中所收集之时代的题壁诗词外，唐代以前如魏晋时代也有不少题壁诗作，如马发《题宋纤石壁诗》，陶弘景《题所居壁》，陆山才《题吴阊门诗》，柳恽《捣衣诗》、《江南曲》，王褒《明庆寺石壁》，慧远、何逊《游庐山诗》，谢灵运《石门岩上宿诗》，谢朓《郡内高斋闲望答吕法曹诗》，陈后主陈叔宝《同江仆射游摄山栖霞寺诗》，江总《入摄山栖霞寺诗》等。其中陈叔宝与江总的诗作，是目前见到的最早的君臣题壁作品。限于资料，我们没能纳入研究视野，留待今后作进一步研究。

曹丕《典论·论文》云：“盖文章经国之大业，不朽之盛事。年寿有时而尽，荣乐止乎其身，二者必至之常期，未若文章之无穷。是以古之作者，寄身于翰墨，见意于篇籍，不假良史之辞，不托飞驰之势，而声名自传于后。”对古代题壁诗词的考证与研究，同样是“寄身于翰墨，见意于篇籍”的有益之事，我们的研究刚刚起步，许多东西还停留在浅层，需要进一步完善；许多史料虽纳入我们的研究视野，筛选与爬梳却还不够精细，有待日后下功夫梳理。我们不求“声名传于后”，旨在藉此为有志于此项研究的学人，提供一种启示或借鉴，也算是在中国题壁诗词考证研究中抛出的一块“砖头”，以期有更新、更多的研究成果面世。希望读者通过对作品的赏析与涵咏，品味古人深厚的学识修养、审美情趣，并于其所传达出的

真挚情怀与高雅趣味中,获得精神陶冶与艺术享受,从而在更深刻的层面上认识中国古代文学地负海涵的艺术魅力。

为尽可能给研究者和读者提供方便,本书所辑录的内容,在选用比较规范版本的基础上,绝大部分又采用上海涵芬楼影印本《四部丛刊》,国家图书馆藏、商务印书馆影印本《文津阁四库全书》,以及“雅雨堂”本等珍、善本典籍进行了较为详细的文字校对,对引文版本中诸如用字、句读、卷帙标注等舛误之处,都一一进行了校正,以求最大程度地减少讹误,利于读者使用。

能力所限,加之古代题壁诗词考证研究前无系统专论,资料散逸,我们的整理与考证难免挂一漏万,不能尽如读者之意。敬希诸位前贤与读者不吝赐教,我们将不胜感谢。

崔 勇

2011 年 11 月于古城保定

# 编撰说明

## 一、编撰宗旨

对中国古代题壁诗词予以考证性系统研究，史无专论。在从事相关文化研究中，首先遇到的困难就是史料查询问题，而现存的史籍中也缺乏集中而系统地体现题壁内容的著述，不能满足研究者的需求。有感于此，我们从诸多古代文献中选录了与题壁诗词相关的一些历史资料，加以汇集、整理、编辑，区分归类，尽可能详尽地体现其考证价值。

## 二、编撰体例

1. 本书不加评论性按语，以最大程度上保存历史的原貌为根本原则，不将政治立场、学术观点和文化背景作为收录的界限。由于涉及内容较多，请读者使用时再加核正。
2. 收录范围：从唐代至清代，举凡涉及题壁创作的诗、词集，正史传录、笔记和文集等，兼采与此类创作有关的逸闻趣事。唐代以前的题壁诗作，由于资料所限，未纳入研究视野。
3. 本书研究所涉及的文本体裁，包括诗歌，散文，随笔，历史笔记、杂记，笔记小说，日志，诗话，词话，小品等多种，辑录时，以诗词为主，所涉及的叙述文字主要选取能够说明题壁作品者；有些内容虽然与所选录的题壁作品相关，但关系不是特别密切者，都做了省略处理。
4. 编排顺序：所辑考的题壁诗词作者，不同时代的，按照历史时间先后排列；同一时代的，基本按照作者生活年代先后排列。生卒年不详者，置于同时代作者之后。
5. 由于唐代是古代题壁创作的鼎盛时期，故《全唐诗》单独成章。所涉及的诗人，全部依卷帙顺序排列。
6. 编辑形式：《全唐诗》外，主要辑录了研究范围内的历代文集中的

## 2 古代题壁诗词丛考

相关内容。每章对所辑录内容有简短的综合性说明；所录内容，只做简单的句读和个别文字的勘误处理。

7. 正文中所引录文献，前面有作者简介，脚注标明文字出处，具体的版本在全书最后“参考与征引文献”中标示。

8. 编注原则：所录资料尽量详尽地说明题壁诗词的出处，作品创作背景，作者的生活或仕途状况，以及诗作在当时抑或后世的影响。

9. 题目中未标明“题壁”的诗词作品，我们从其它诗作或后人资料中得以印证确为题壁之作者，都作了相应考证与说明。

10. 传说中的异类作者如仙、鬼等的题壁之作，由于作品本身具有一定的艺术魅力，为后代许多笔记或诗话、词话作者所收录与称道，本书亦录入。

11. 史上有些影响较大的名作或轶闻，往往出现在不同时代的相关笔记、诗话与纪闻中，收录时保留记叙最为详尽者，余者不录。

12. 为便于阅读，本书在格式上采取诗序、题壁作品在前，考证于后的形式。序的字体、考证文字字体与诗作正文字体有所变化，以示区分。对某些前文有所考证的篇目或者是考证结果需要说明者，用“按”字作相关提示。

# 目 录

序 .....	师昌绪	1
前 言 .....		1
编撰说明 .....		1
<b>第一章 唐、五代时期的题壁诗 .....</b>		1
一、唐代文集中的题壁诗 .....		1
二、五代文集中的题壁诗 .....		7
<b>第二章 《全唐诗》中的题壁诗 .....</b>		9
一、题墙壁 .....		9
二、题寺观壁 .....		57
三、题石壁 .....		114
四、题楼馆壁 .....		145
五、题亭池壁 .....		157
六、题驿站壁 .....		170
七、题省厅壁 .....		181
八、题塔壁 .....		189
九、题酒肆壁 .....		190
十、题桥柱 .....		191
十一、题诗板 .....		194
十二、题门、窗 .....		202
十三、题屏、帐 .....		210
<b>第三章 宋、元时期的题壁诗词 .....</b>		215
一、宋代诗、文集中的题壁诗词 .....		215

2 古代题壁诗词丛考

二、元代文集中的题壁诗词	324
<b>第四章 明、清时期的题壁诗词</b>	<b>333</b>
一、明代文集中的题壁诗词	333
二、清代文集中的题壁诗词	346
<b>参考与征引文献</b>	<b>385</b>
<b>后 记</b>	<b>391</b>

# 第一章 唐、五代时期的题壁诗

唐代国力的强盛,促进了社会政治、经济、文化、教育的发展。诗赋取士制度的推行,文士读书于山林书院的习尚和整个时代宴游与题名风气的盛行,催化了中国诗歌史上黄金时代的到来,全民赋诗成为时代特色,乘兴题壁更是骚人墨客的风流之举,加之晋代以来书法艺术的发展,题诗与书法合而为一,令这类作品极具艺术性与观赏性,题壁诗词创作由此被推向高潮。同时,诗词题刻于壁,不仅为那些灵光一现而创作的珍品提供了很好的保存条件——比如有些作品被保护者罩以纱笼,而且为其传播创造了极佳的“网络”条件,从某种意义上讲,题壁就是诗词在古代的一种重要传播形式,类似于今天的互联网,尤其值得注意的是,读者在欣赏题壁之作的同时又引发新的创作,形成一条源源不断的创作之流,清风雅韵正是于这条生命之流中流淌不息。

题壁诗词由于具有瞬时构思、即兴抒发、一挥而就的特点,加之集诗才、诗情、书法艺术于一体,有一定的书写难度。尽管有唐一代诗人辈出,名篇佳作浩若繁星,但题壁诗词却数量不多,因而这些传世之作颇显珍贵。我们将其分为唐、五代文集中的题壁和《全唐诗》题壁予以研究。文集中的题壁诗,多由这一时代学者、文学家或诗人所辑录。其中有诗人直接题于壁的创作,也有诗人作品最初没有题于壁上而后由于他人赏爱被题于壁者,还有关于题壁诗创作的逸闻轶事。

## 一、唐代文集中的题壁诗

**段成式** (约803—863),字柯古,临淄邹平(今山东邹平)人。历官秘书省校书郎、刺史等,官终太常少卿。其笔记《酉阳杂俎》,被后世誉为“小说之翘楚”。

平康坊菩萨寺佛殿东西障日及诸柱上图画,是东廊旧迹,旧郑法士画。开元中,因屋坏移入大佛殿内槽北壁。食堂东壁上,吴道玄画《智度

论》色偈变，偈是吴自题，笔迹遒劲，如磔鬼神毛发。次堵画礼骨仙人，天衣飞扬，满壁风动。佛殿内槽后壁面，吴道玄画《消灾经》事，树石古险。元和中，上欲令移之，虑其摧坏，乃下诏择画手写进。佛殿内槽东壁维摩变，舍利弗角膝而转睐。元和末，俗讲僧文淑装之，笔迹尽矣。故兴元郑公尚书题北壁僧院，诗曰：“但虑彩色污，无虞臂胛肥。”<sup>①</sup>

长庆初，庭前牡丹一朵合欢，有僧玄幽题此院诗，警句曰：“三万莲经三十春，半生不踏院门尘。”<sup>②</sup>

**杜荀鹤** (846—904)，字彦之，号九华山人，池州石埭(今安徽石台)人。

大顺二年擢第，历官翰林学士、主客员外郎等，官终知制诰。仕途坎坷，诗享盛名，著有《唐风集》等。

项斯云“因诗壁重泥”，盖言因壁上题诗，故珍重而不忍泥也。重读作去声。若今之题歪诗者泥之，重题，又重泥之，当作平声读可也。可发一笑。梁园有富家子杜四郎，号杜荀鹤，比杜荀鹤，有诗即题壁，亲宾或污墁之，即云：“三十年来尘拂面，如今始得一锹泥。”<sup>③</sup>

**李延寿** 生卒年不详，唐初相州(今河南安阳)人。历官太子典膳丞、崇文馆学士等，官终符玺郎兼修国史。曾以私人身份修撰《南史》、《北史》。

(沈)约于郊居宅阁斋，请(王)筠为草木十咏书之壁。皆直写文辞，不加篇题。约谓人曰：“此诗指物程形，无假题署。”约制《郊居赋》，构思积时，犹未都毕，示筠草。筠读至“雌霓(五的反)连蜷”，约抚掌欣抃曰：“仆常恐人呼为霓(五兮反)。”<sup>④</sup>

(柳)恽立性贞素，以贵公子早有令名，少工篇什，为诗云：“亭皋木叶下，垝首秋云飞。”

---

①《酉阳杂俎》续集卷五。

②《酉阳杂俎》续集卷五。

③《留青日札》，《杜荀鹤及其〈唐风集〉研究》附录二《杜荀鹤研究资料汇编》。

④《南史》卷二二。

**琅邪王融见而嗟赏，因书斋壁及所执白团扇。**①

考证：王融书于斋壁的柳恽诗作，为《捣衣诗》：“行役滞风波，游人淹不归。亭皋木叶下，陇首秋云飞。寒园夕鸟集，思牖草虫悲。嗟矣当春服，安见御冬衣。”

**封 演** 生卒年不详，渤海蓚（今河北景县）人。天宝十五载（756）进士，官终检校吏部郎中兼御史中丞。著有《封氏闻见记》等。

濠州西有高塘馆，附近淮水。御史阎敬爱宿此馆，题诗曰：“借问襄王安在哉？山川此地胜阳台。今朝寓宿高塘馆，神女何曾入梦来！”轺轩来往，无不吟讽，以为警绝。

有李和风者至此，又题诗曰：“高唐不是这高塘，淮畔荆南各异方。若向此中求荐枕，参差笑煞楚襄王。”读者方解。②

**孟 燧** 生卒年、籍贯均不详，字初中。唐文宗开成年中曾在广西梧州任官职。著有《本事诗》等。

博陵崔护，资质甚美，而孤洁寡合。举进士下第。清明日，独游都城南，得居人庄。一亩之宫，而花木丛萃，寂若无人。扣门久之，有女子自门隙窥之，问曰：“谁耶？”以姓字对，曰：“寻春独行，酒渴求饮。”女入以杯水至，开门设床命坐，独倚小桃斜柯伫立，而意属殊厚，妖姿媚态，绰有余妍。崔以言挑之，不对，目注者久之。崔辞去，送至门，如不胜情而入。崔亦眷盼而归，嗣后绝不复至。及来岁清明日，忽思之，情不可抑，径往寻之。门墙如故，而已锁扃之。因题诗于左扉曰：“去年今日此门中，人面桃花相映红。人面只今何处去，桃花依旧笑春风。”后数日，偶至都城南，复往寻之，闻其中有哭声，扣门问之，有老父出曰：“君非崔护邪？”曰：“是也。”又哭曰：“君杀吾女。”护惊起，莫知所答。老父曰：“吾女笄年知书，未适人，自去年以来，常恍惚若有所失，比日与之出，及归，见左扉有字，读之，入门而病，遂绝食数日而死。吾老矣，此女所以不嫁者，将求君子以托吾身，今不幸而殒，得非君杀之耶？”又持崔大哭。崔亦感恸，请入哭之。尚俨然在床。崔举其首，枕其股，哭而祝曰：“某在斯，某在斯。”须臾开目，半日复

①《南史》卷三八。

②《封氏闻见记》卷七《高唐馆》。

活矣。父大喜，遂以女归之。<sup>①</sup>

**范 据** 生卒年不详，唐僖宗时吴（今江苏苏州）人。因其居越州五云溪，自号五云溪人、云溪子，终身未仕。著有《云溪友议》等。

王轩少为诗，寓物皆属咏，颇闻《淇澳》之篇。游西小江，泊舟苎萝山际，题西施石曰：“岭上千峰秀，江边细草春。今逢浣纱石，不见浣纱人。”题诗毕，俄而见一女郎，振琼珰，扶石筭，低回而谢曰：“妾自吴宫还越国，素衣千载无人识。当时心比金石坚，今日为君坚不得。”既为鸳鸯之会，仍为恨别之词。后有萧山郭凝素者，闻王轩之遇，每适于浣溪，日夕长吟，屡题歌诗于其石，寂尔无人，乃郁怏而返。进士朱泽嘲之，闻者莫不嗤笑。凝素内耻，无复斯游。泽诗曰：“三春桃李本无言，苦被残阳鸟雀喧。借向东邻效西子，何如郭素拟王轩。”<sup>②</sup>

秭归县繁知一，闻白乐天将过巫山，先于神女祠粉壁，大署之曰：“苏州刺史今才子，行到巫山必有诗。为报高唐神女道，速排云雨候清词。”白公睹题处怅然，邀知一至，曰：“历阳刘郎中禹锡，三年理白帝，欲作一诗于此，怯而不为。罢郡经过，悉去千余首诗，但留四章而已。此四章者，乃古今之绝唱也，而人造次不合为之。”

沈佺期诗曰：“巫山高不极，合沓奇状新。暗谷疑风雨，幽崖若鬼神。月明三峡曙，潮满九江春。为问阳台客，应知入梦人。”

按：此诗作者《全唐诗》为张循之。

王无竞诗曰：“神女向高唐，巫山下夕阳。徘徊作行雨，婉娈逐荆王。电影江前落，雷声峡外长。霁云无处所，台馆晓苍苍。”

李端诗曰：“巫山十二重，皆在碧虚中。回合云藏日，霏微雨带风。猿声寒渡水，树色暮连空。愁向高唐去，千秋见楚宫。”

皇甫冉诗曰：“巫峡见巴东，迢迢出半空。云藏神女馆，雨到楚王宫。朝暮泉声落，寒暄树色同。清猿不可听，偏在九秋中。”

白公但吟四篇，与繁生同济，竟而不为。<sup>③</sup>

①《本事诗》，《唐五代笔记小说大观》下册。

②《云溪友议》卷上之《苎萝遇》。

③《云溪友议》卷上之《巫咏难》。

**高彦休** 生卒年、籍贯、生平均不详，自号参寥子，乾符中人。著有《唐阙史》等。

马嵬佛寺，杨贵妃缢所。迹后才士文人，经过赋咏以道幽怨者，不可胜纪。莫不以翠翘香钿，委于尘土，红凄碧怨，令人伤悲，虽调苦词清，而无逃此意。独丞相荥阳公畋，为凤翔从事日，题诗曰：“肃宗回马杨妃死，云雨虽亡日月新。终是圣朝天子事，景阳宫井又何人。”后人观者以为真辅相之句。公之篇什，可以糠秕颜、谢，答挞曹、刘。为渭南县尉日，尝有题缑山王子晋庙诗，尤为绝唱。其中警策之句曰：“晓花珠弄蕊，春茹玉生苗。楚妓红丝瑟，秦郎白管箫。衣从星渚浣，丹就日宫烧。句曲觞金洞，天台啸石桥。雾垂鸦翅发，冰冻虎章腰。”<sup>①</sup>

**孙 榮** 生卒年、籍贯均不详，字文威，僖宗时人。曾官侍御史及中书舍人。著有《北里志》等。

王团儿，前曲自西第一家也。……次曰福娘，字宜之，甚明白，丰约合度，谈论风雅，且有体裁。故天官崔知之侍郎尝于宴上于诗曰：“怪得清风送异香，娉婷仙子曳霓裳。惟应错认偷桃客，曼倩曾为汉侍郎。”次曰小福，字能之，虽乏风姿，亦甚慧黠。予在京师，与群从少年习业，或倦闷时，同诣此处，与二福环坐，清谈雅饮，尤见风态。予尝赠宜之诗曰：“彩翠仙衣红玉肤，轻盈年在破瓜初。霞杯醉劝刘郎饮，云髻慵邀阿母梳。不怕寒侵缘带宝，每忧风举倩持裾。漫图西子晨妆样，西子元来未得如。”得诗甚多，颇以此诗称惬，持诗于窗左红墙，请予题之。及题毕，以未满壁，请更作一两篇，且见戒无艳。予因题三绝句，如其自述。其一曰：“移壁回窗费几朝，指环偷解薄兰椒。无端斗草输邻女，更被拈将玉步摇。”其二曰：“寒绣红衣饷阿娇，新团香兽不禁烧。东邻起样裙腰阔，刺蹙黄金线几条。”其三曰：“试共卿卿戏语粗，画堂连遣侍儿呼。寒肌不奈金如意，白獭为膏郎有无？”尚校数行未满，翼日诣之，忽见自札后宜之题诗曰：“苦把文章邀劝人，吟看好个语言新。虽然不及相如赋，也直黄金一二斤。”<sup>②</sup>

(俞)洛真虽有风情，而淫冶任酒，殊无雅裁。亦时为席纠，颇善章程。郑右史常与诗曰：“巧制新章拍指新，金罍巡举助精神。时时犹得横

<sup>①</sup>《唐阙史》卷上《郑相国题马嵬诗》。

<sup>②</sup>《北里志》之《王团儿》。